



Конференция Сторон

Тридцатая сессия

Белен, 10–21 ноября 2025 года

Допуск наблюдателей: организации, обратившиеся с просьбой о допуске в качестве наблюдателей

Записка секретариата

1. Допуск межправительственных организаций (МПО) и неправительственных организаций (НПО) в качестве наблюдателей на сессии Конференции Сторон (КС) регулируется пунктом 6 статьи 7 Конвенции, который предусматривает, в частности, следующее:

«Любой орган или любое учреждение, будь то национальное или международное, правительственное или неправительственное, которое обладает компетенцией в вопросах, относящихся к сфере действия Конвенции, и которое сообщило секретариату о своем желании быть представленным на сессии Конференции Сторон в качестве наблюдателя, может быть допущено к участию в ней, если против этого не возражает по меньшей мере одна треть от числа присутствующих Сторон».

2. КС 1 постановила¹, что секретариату следует приглашать на будущие сессии КС все МПО и НПО, допущенные на КС 1 и будущие сессии, при условии, что в отношении той или иной конкретной организации не поступит возражений в соответствии с Конвенцией и применяемым проектом правил процедуры². Таким образом, все организации, допущенные на предыдущие сессии КС (за исключением тех, которые были допущены только на одну конкретную сессию), были уведомлены секретариатом о сроках и месте проведения КС 30 в соответствии с правилом 8 применяемого проекта правил процедуры, без ущерба для решений, которые могут быть приняты КС. Подавать заявку должны только те организации, которые впервые обращаются с этой просьбой.

3. Секретариат подготовил для рассмотрения КС список впервые направивших заявки НПО (см. приложение I), которые выразили желание быть представленными на сессиях КС в качестве наблюдателей и которые отвечают требованиям, предусмотренным: 1) Конвенцией; 2) применяемым проектом правил процедуры; и 3) сложившейся практикой. Ни одна МПО не подала соответствующей требованиям заявки.

4. При составлении списка секретариат должным образом учитывал положения пункта 6 статьи 7 Конвенции и правила 7–8 применяемого проекта правил процедуры, а также сложившуюся практику, принятую к сведению Вспомогательным органом по

¹ FCCC/CP/1995/7, п. 22.

² FCCC/CP/1996/2.



осуществлению³, согласно которой МПО и НПО должны представить доказательства своей компетенции в вопросах, связанных с Конвенцией, и подтвердить свою независимую юридическую дееспособность и свой некоммерческий статус и/или освобождение от налогов в каком-либо государстве — члене Организации Объединенных Наций, одного из ее специализированных учреждений или Международного агентства по атомной энергии либо в каком-либо государстве — члене Международного Суда.

5. Хотя секретариат не смог подтвердить полное соответствие 17 организаций из принимающей страны КС 30, перечисленных в приложении II, требованиям, упомянутым в пункте 3 выше, секретариат подготовил список для рассмотрения КС на предмет допуска к участию только в КС 30 с целью обеспечения надлежащего представительства организаций-наблюдателей из принимающей страны на этой сессии. Это соответствует прошлой практике⁴, когда организации из принимающих стран, которые не были рекомендованы для допуска в качестве наблюдателей на все будущие сессии РКИКООН, допускались на конкретную сессию.

6. В Приложении III приводятся подробные сведения об организациях, допущенных в качестве наблюдателей, которые уведомили секретариат о том, что они юридически изменили свое название в результате ребрендинга или слияния с другой организацией в течение отчетного периода, с июля 2024 года по май 2025 года. В таких случаях организации должны были предоставить информацию в соответствии с вышеупомянутой сложившейся практикой и были признаны отвечающими требованиям для получения статуса наблюдателя под своим новым названием.

7. Члены Президиума получили списки заявок, впервые представленных для рассмотрения, и приняли решение рекомендовать КС предоставить допуск перечисленным организациям. Эти организации были уведомлены о предоставлении им предварительного допуска при том понимании, что окончательное решение об их допуске в качестве наблюдателей будет приниматься КС. КС 30 предлагается на своем 1-м совещании предоставить статус наблюдателя НПО, перечисленным в приложении I, предоставить статус наблюдателя только на КС 30 НПО, перечисленным в приложении II, и принять к сведению изменения в названиях допущенных наблюдателей, перечисленных в приложении III.

8. В связи с правилами 6–7 применяемого проекта правил процедуры в отношении допуска организаций-наблюдателей на сессии КС, Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола⁵, и Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Парижского соглашения⁶, будет применяться единый процесс, при этом решения в отношении допуска организаций-наблюдателей будут приниматься КС.

³ FCCC/SBI/2004/10, п. 100.

⁴ См., например, документ FCCC/CP/2016/3.

⁵ Решение 36/CMP.1, п. 2 с) ii).

⁶ Решение 2/CMA.1, п. с) ii).

Приложение I

Список неправительственных организаций, впервые обратившихся с просьбой о допуске в качестве наблюдателей, для рассмотрения на тридцатой сессии Конференции Сторон

[только на английском языке]

1. Abeecólica, São Paulo, Brazil
2. African Development Association (A.D.A), Limbe, Cameroon
3. African Parks Network, Bryanston, South Africa
4. Alliance for Financial Inclusion (AFI), Kuala Lumpur, Malaysia
5. AlMortaqa Foundation for Development (AlMortaqa), Baghdad, Iraq
6. Amazon Charitable Trust, London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
7. Amazonia Acu Institute (IAÇU), Manaus, Brazil
8. American Arab Intellectual Property Association, Grand Rapids, United States of America
9. American College of Environmental Lawyers Incorporated (ACOEL), Washington, D.C., United States of America
10. Anti-Slavery International (ASI), London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
11. Articulation of Indigenous Peoples and Organizations of the Northeast, Minas Gerais and Espírito Santo (APOINME), Olinda, Brazil
12. Asociación Civil Jovenes por el Clima, Buenos Aires, Argentina
13. Association of Human Rights. DESCA Observatory (Observatori DESCA), Barcelona, Spain
14. Association of Indigenous Women Suraras of Tapajós (AMIST), Santarém, Brazil
15. Association of the Interstate Movement of Babassu Coconut Breakers (MIQCB), São Luis, Brazil
16. Association Swiss Youth for Climate (SYFC), Geneva, Switzerland
17. Brazil Human Rights Fund (FBDH), São Paulo, Brazil
18. Brazilian Agribusiness Association (ABAG), São Paulo, Brazil
19. Brazilian Aluminum Association (ABAL), São Paulo, Brazil
20. Brazilian Association for the Development of Nuclear Activities (ABDAN), Rio de Janeiro, Brazil
21. Brazilian Cerrado Institute (ICB), Mateiros, Brazil
22. Brazilian Coalition on Climate, Forests and Agriculture Support Institute, São Paulo, Brazil
23. Brazilian Environmental Education Fund (FunBEA), São Carlos, Brazil
24. Brazilian Food Industry Association (ABIA), São Paulo, Brazil
25. Brazilian Solar Photovoltaic Energy Association (ABSOLAR), São Paulo, Brazil
26. Bring Back Green Foundation, Trivandrum, India
27. Canola Council of Canada (CCC), Winnipeg, Canada
28. Carbon Gap LTD, London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
29. CBM Global Disability Inclusion Association, Amstelveen, Kingdom of the Netherlands
30. CCS Brazil Association, São Paulo, Brazil
31. Center for Studies of Labor Relations and Inequalities (CEERT), São Paulo, Brazil
32. Centre Africain de Recherche et de Formation en Synécoculture (CARFS), Ouagadougou, Burkina Faso
33. City Laboratory, Belém, Brazil
34. Clear Vision Impacts NFP, Kenilworth, United States of America
35. Climate of Politics, São Paulo, Brazil
36. Collective Rights Institute (IDC), Rio de Janeiro, Brazil
37. Community Action for Food Security Ltd/Gte (CAFS Africa), Abuja, Nigeria
38. Conferencia Nacional de Obispos de Brasil (CNBB), Brasília, Brazil
39. Consejo Colombiano de Construcción Sostenible (CCCS), Bogotá, Colombia
40. Corporación Privada para el Desarrollo de Aisén (CODESA), Coyhaique, Chile
41. Cristalino Ecological Foundation (FEC), Alta Floresta, Brazil
42. Democracy and Sustainability Institute (IDS Brasil), São Paulo, Brazil
43. DRC Climate Change Network (RCCRDC), Goma, Democratic Republic of the Congo
44. E+ Energy Transition Institute (E+ Institute), Rio de Janeiro, Brazil

45. Ecoarts Amazonia (ECOARTS), Sinop, Brazil
46. Ecumenical Service Coordination (CESE), Salvador, Brazil
47. Environment and Culture Partners (ECP), Tacoma, United States of America
48. European Federation of Psychologists' Associations (EFPA AISBL), Brussels, Belgium
49. Federal University of Mato Grosso do Sul (UFMS), Campo Grande, Brazil
50. Federal University of Para (UFPA), Belém, Brazil
51. Food and Culture Institute (ICC), São Paulo, Brazil
52. Friends of the Earth (HK), Hong Kong, China
53. Frontiers of Development Institute, São Paulo, Brazil
54. Fundación acciona.org, Madrid, Spain
55. Fundación Ambition Loop (AL), Santiago, Chile
56. Fundación Dominicana de Estudios Marinos (FUNDEMAR), Santo Domingo, Dominican Republic
57. Fundación Ética Climática y Desarrollo, Córdoba Capital, Argentina
58. Fundación Nueva Generación Argentina, Rosario, Argentina
59. Fundación Quantum, San José, Costa Rica
60. Fundación Solon, La Paz, Plurinational State of Bolivia
61. Future Development Foundation, London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
62. Geledés-Black Women's Institute (Geledés), São Paulo, Brazil
63. GeoLAB Research Institute (GeoLAB), Rio Branco, Brazil
64. Global Environmental and Climate Conservation Initiative (GECCI), Bauchi, Nigeria
65. Green Development Advocates (GDA), Yaoundé, Cameroon
66. Green Solutions International SKN Incorporated (GSI), Basseterre, Saint Kitts and Nevis
67. Group of Institutes Foundations and Business, São Paulo, Brazil
68. Grupo Sunu de Accion Intercultural (SUNU), Asunción, Paraguay
69. Gulf Petrochemical & Chemicals Association (GPCA), Dubai, United Arab Emirates
70. Health Finance Institute (HFI), Washington, D.C., United States of America
71. Institute for Essential Services Reform (IESR), Jakarta Selatan, Indonesia
72. Instituto de Abogados para la Protección del Medio Ambiente (INSAPROMA), Santo Domingo, Dominican Republic
73. International Community Action Network - Interaction, São Paulo, Brazil
74. International Energy Initiative (IEI Brasil), Campinas, Brazil
75. International Youth Ambassadors Foundation (IYAF), Amman, Jordan
76. Jagrata Juba Shangha (JJS), Khulna, Bangladesh
77. Kiel Institute for the World Economy (IfW) - Leibniz Center for Research on Global Economic Challenges (IfW Kiel), Kiel, Germany
78. Land of Rights (TDD), Curitiba, Brazil
79. Lanka Fundamental Rights Organization (LFRO), Seeduwa, Sri Lanka
80. Latin American Climate Lawyers Initiative for Mobilizing Action (LACLIMA), Sorocaba, Brazil
81. Matinguari Institute (IMAPIN), Macapá, Brazil
82. Moroccan Association Green Economy for the Environment and Climate Justice (GREEN-GEA-EC), Kenitra, Morocco
83. Movement of Pimpadores, São Paulo, Brazil
84. Nahda Makers Organization (NMO), Aden, Yemen
85. National Association of Insurance Commissioners (NAIC), Washington, D.C., United States of America
86. National Foundation for Development and Humanitarian Response (NAHR), Sanaa, Yemen
87. National Rural Support Programme (NRSP), Islamabad, Pakistan
88. Nature-Based Solutions Brazil Alliance Association (NBS Brazil Alliance), São Paulo, Brazil
89. NatureFinance, Geneva, Switzerland
90. Northwest University (NWU), Xi'an, China
91. Nuestro Derecho al Futuro, A.C., Mexico City, Mexico
92. Nupef Institute, Rio de Janeiro, Brazil
93. One Young World (OYW), London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
94. Pact Against Hunger, São Paulo, Brazil
95. Pakistan Readymade Garments Manufacturers and Exporters Association (PRGMEA), Lahore, Pakistan
96. Panamazonian Ecclesial Network (REPAM-Brasil), Brasilia, Brazil
97. Paradigm Leadership Support Initiative (PLSI), Abuja, Nigeria
98. Partnership Platform for the Amazon (PPA), São Paulo, Brazil

99. Peace Movement Foundation Pax Netherlands (PAX), Utrecht, Kingdom of the Netherlands
100. Peregum Black Reference Institute, São Paulo, Brazil
101. PerifaConnection, Rio de Janeiro, Brazil
102. Profonanpe, Lima, Peru
103. Public Affairs Research Institute (PARI), Johannesburg, South Africa
104. Public Association “Angel”, Atbasar, Kazakhstan
105. Quintessa, São Paulo, Brazil
106. Regenerative Society Foundation (RSF), Parma, Italy
107. Root Capital Inc., Cambridge, United States of America
108. Salvaterra Institute (IST), Ananindeua, Brazil
109. Socio-Environmental Institute of the Upper Paraguay River Basin SOS Pantanal (SOS Pantanal), Campo Grande, Brazil
110. Stevenson Holistic Care Foundation (SHCF), Port Harcourt, Nigeria
111. Stichting Metabolic Institute, Amsterdam, Kingdom of the Netherlands
112. Sustainability Projects for Youths Initiatives (SustyVibes), Lagos, Nigeria
113. Talanoa Institute, Rio de Janeiro, Brazil
114. The Ashley Lashley Foundation (ALF), Bridgetown, Barbados
115. The Land Alliance Inc. (GLA), Washington, D.C., United States of America
116. The Soil Solution (TSS), Banjul, Gambia
117. Tucunduba Institute, Belém, Brazil
118. U.S. Grains Council (USGC), Washington, D.C., United States of America
119. UK Finance Limited, London, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
120. University of Chicago, Chicago, United States of America
121. UPA Développement International (UPA DI), Longueuil, Canada
122. Vale Fund, Rio de Janeiro, Brazil
123. Veredas Institute, São Paulo, Brazil
124. Water and Sanitation Institute (IAS), São Paulo, Brazil
125. Youth Alliance for Environment (YAE), Kathmandu, Nepal

Приложение II

Список впервые направивших заявки организаций, рекомендованных для допуска к участию только в тридцатой сессии Конференции Сторон

[только на английском языке]

1. Amazon Bioeconomy Business Association (ASSOBIO), Belém, Brazil
2. Amazonian Youth Cooperation for Sustainable Development (COJOVEM), Belém, Brazil
3. Asociación de Desarrollo Agrícola Interestatal (ADAI), São Paulo, Brazil
4. Asociación de Guardianes del Pantanal MT y MS AGUAPAN (RED PANTANEIRA–AGUAPAN), Várzea Grande, Brazil
5. Brazilian Micro and Small Business Support Service (SEBRAE), Brasilia, Brazil
6. Chico Mendes Committee (CCM), Rio Branco, Brazil
7. ELAS+ Giving for Change (ELAS+), Rio de Janeiro, Brazil
8. Escola de Ativismo, São Paulo, Brazil
9. Federal University of Uberlandia (FUU), Uberlandia, Brazil
10. Fundación Vovó Del Manguê (FVM), Maragogipe, Brazil
11. Institute National Pact for the Eradication of Slave Labor (InPACTO), São Paulo, Brazil
12. Instituto Pragma, Brasilia, Brazil
13. Living Trees Institute, São Paulo, Brazil
14. National Confederation of Rural Workers and Family Farmers (CONTAG), Brasilia, Brazil
15. National Front of Mayors of Brazil (FNP), Brasilia, Brazil
16. Sustainable Cities Institute (ICS), São Paulo, Brazil
17. Sustainable Inclusive Solutions (SIS), São José dos Pinhais, Brazil

Приложение III

Организации, допущенные в качестве наблюдателей, которые уведомили секретариат об изменении названия в течение отчетного периода, с июля 2024 года по май 2025 года

[только на английском языке]

<i>Former name</i>	<i>New name</i>
Climate & Sustainability, Nyon, Switzerland	Climate Bridges, Nyon, Switzerland
Designated Operational Entities and Independent Entities Association (DIA), Geneva, Switzerland	International Association of Validation and Verification Bodies (IAVVB), Geneva, Switzerland
Finance for Tomorrow, branche de Paris EUROPLACE, Paris, France	Paris EUROPLACE, dba Institut de la Finance Durable, Paris, France
Foundation for Environmental Stewardship (FES), Toronto, Canada	Finance Engage Sustain (FES), Toronto, Canada
The Institute of Environmental Management and Assessment (IEMA), Lincoln, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	Institute of Sustainability and Environmental Professionals (ISEP), March, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Water Science Policy gUG (limited liability) (WSP), Neuötting, Germany	Onewater gUG (limited liability), Neuötting, Germany
World Environment Center (WEC), Washington, D.C., United States of America	Wildlife Habitat Council dba Tandem Global, Bethesda, Maryland, United States of America
Young People's Trust for the Environment, Yeovil, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	Better Planet Education, Yeovil, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland